

PRZEWODNIK KĄPIELOWY

➔ **Popierajmy polskie zdrojowiska i uzdrowiska!** ➔

I. Solanki

a) pojedyncze:
Birsztany, Druskieniki, **Rymanów** (zdr. Klaudyi).

b) jodowo-bromowe:
Ciechocinek, **Iwonicz**, Rabka, **Rymanów** (zdrój Celestyny i Tytusa).

c) litowe:
Iwonicz, **Rymanów**.

d) zołży (zgęszczone):
Ciechocinek, Rabka, **Truskawiec**.

II. Wody gorzkie:

Morszyn.

III. Wody siarczane:

Busko, Krzeszowice, **Lubień**, **Niemirów**, Solec, Swoiszowice, **Truskawiec**.

IV. Szczawy

a) alkaliczne:
Głębokie.

b) alkaliczno-słone:

Krościenko n. Dunajcem, Szezawnica, Wysowa.

c) wapniowe:

Drużbaki, **Nałęczów**.

d) żelaziste:

Krynica, **Nałęczów**, Sławinek, Szezawnica, Wysowa, **Żegiestów**.

V. Cieplice:

Jaszczurówka koło Zakopanego.

VI. Kąpiele morskie:

Kołobrzeg, Połaga.

VII. Uzdrowiska i stacje klimatyczne:

a) górskie i podgórskie:

Bystra, Delatyn, Dora, Jaremcze, Jaworze, Kosów, Ojców, Ustroń, Wisła, Worochta, **Zakopane**, Zawoja.

b) nizinne:

Czarniecka Góra, Grodzisk, Otwock, Sassów, Sławuta.

Uwaga. Tłustym drukiem oznaczono miejscowości, co do których bliższe szczegóły znajdują się w ogłoszeniach.

Polecają największy wybór
PAMIATEK Z KRAKOWA
Papiery listowe.
KARTKI Z WIDOKAMI.
Przybory
biurowe i kancelaryjne.

JANECZEK & ZIEMBICKI



Kraków, Rynek główny L. 8,
naprzeciw kościoła św. Wojciecha.

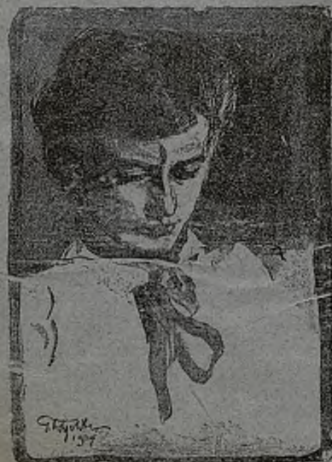
Filia: Plac Maryacki L. 2.



Fabryczny skład
**LALEK I ZABAWEK
DLA DZIECI.**

= CENY NIZKIE. =

Towaru z Prus nie sprowadzamy!



ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY

Z ZASTOSOWANIEM NAJNOWSZYCH
PRĄDÓW W DZIEDZINIE FOTOGRAFII

POD FIRMA

KUCZYŃSKI i GÜRTLER

W KRAKOWIE, RYNEK GŁÓWNY, „PAŁAC SPISKI“

PRACE NAGRODZONE ZŁOTYMI MEDALAMI W GENEWIE I ZURYCHU.

IWONICZ

Zakład zdrojowo-kąpielowy i klimatyczny
(stacya kolejowa Iwonicz w Galicyi).

Najsilniejsza szczawa siono-jodowo-bromowa. — Od dawna stwierdzoną jej skufeczność we wszystkich postaciach żoźzów (scrofulosa), w chorobach kości, jamy nosowej, uszu, skóry i wogóle we wszystkich chorobach, wymagających przyspieszenia odnowy materyi. Leczenie ortopedyczne i masażowe. Inhalacje systemu „Waldenburga“ i systemu „Clara“. Kąpiele w gorącym powietrzu systemu „Polana“, tudzież sztuczne kąpiele gazowe.

Urządzenie Zakładu wzorowe, oświetlenie elektryczne, wodociągi, kąpielica zakładowa, w której odbywa się codziennie Msza św. Lekarze zakładowi: **Doc. Dr. Antoni Gabryszewski** ze Lwowa i **Dr. Julian Staniszewski** z Krakowa, tudzież 6 lekarzy wolno praktykujących.

W sezonie I-szym od 15. maja do 20. czerwca i w III-cim od 20. sierpnia do końca września mieszkania znacznie tańsze. Uwolnienia od taksy na podstawie świadectw ubóstwa udziela się tylko w I. i III. sezonie.

Zamówienia na mieszkania, wodę mineralną, sól, żug i muł przyjmuje i wszelkich wyjaśnień udziela
Dyrekcya Zakładu zdrojowo-kąpielowego w Iwoniczu.

Zakład leczniczy „QUO VADIS“ w **Kissingen**
(sanatorium i zakład dyetetyczno-fizykalno-wodolecznicy) **Dra J. Maciejewskiego** (Bawarya)
Ludwigstrasse 16

dla chorób wewnętrznych (specyalnie żoładka, kiszek, serca, naczyń, wymiany materyi), nerwowych i kobiecech, otwarty od 1. marca do 31. listopada.

Najnowsze urządzenia lecznicze dla balneo-, hydro- i elektroterapii, leczenie światłem i masażem. — Kuchnia dyetetyczna indyw. — Urządzenie nowoczesne, służba polska.

Cena za pokój z pensją i usługą od 4½ — 6 rubli dziennie. Z środków leczniczych i kuchni dyetetycznej zakładu mogą korzystać także moi pacyenci mieszkający poza zakładem.

Wczesne zgłoszenia, szczególnie w głównym sezonie, pożądane.

WODA KROŚCIENSKA ze zdroju Stefana
oddaje znakomite usługi w chorobach dróg oddechowych, pokarmowych, moczowych itp.
Poleca się jako wodę krajową opiece P. T. lekarzy polskich.
Znakomity napój dyetetyczny!!!
Skuteczniejsza a tańsza niż inne szczawy!!!

Naleczów


(GUBERNIA LUBELSKA)

Zakład leczniczy cały rok otwarty.

W lecie kąpiele żelaziste i borowinowe.

Cały rok **hydroterapia** i wszelkie metody fizykalne. Utrzymanie wraz z leczeniem 4 ruble dziennie.

Dyrektor Zakładu: **Dr. A. Puławski.**

Niemirów  **Niemirów**

Zakład kąpielowy

Źródła siarczano-solno-alkaliczne; zbadane przez **Dra B. Radziszewskiego** prof. chemii Uniw. lwowskiego i **K. Klinga** asyst. instytutu chemii we Lwowie.

Znakomicie leczą choroby skórne, reumatyzm, artrytyzm, skrofule, choroby nerwowe.

Niemirów położony wśród lasów szpilkowych, ma piękne okolice, zdrowe powietrze. Kąpiele urządzone w r. 1907 przez firmę **L. NITSCH** i **Ska** w Krakowie, według najnowszych metod. Mieszkania większe i mniejsze po cenach bardzo przystępnych. — Otwarcie sezonu 20 maja.

Stacya kolei:
MUSZYNA-KRYNICA
ze Lwowa 11 godzin jazdy
z Krakowa 6 „ „
z Budapesztu 9 „ „

KRYNICA

Poczta 3 razy dziennie
i urząd telegr. w miejscu.
Apteka.

C. K. ZAKŁAD ZDROJOWY W GALICYI

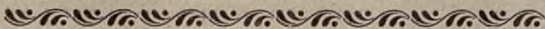
W Karpatach 600 m. n. p. m. Od stacyi kolejowej godzina bitej drogi. Na stacyi wygodne powozy. Środki lecznicze: Zdroje: „Zdrój główny“ i „Stotwinka“ bardzo silnej szczawy wapienno i magnezioowo-sodowo-żelazistej. Kąpiele mineralne bardzo obfite w kwas węglowy wolny, metodą Schwartza ogrzewane (w roku 1906 wydano 79.333). Wskazania lecznicze: niedokrewność, osłabienie nerwowe, blednica, przewlekły niezżyt pecherza, choroby serca i naczyń krwionośnych etc. Nader skuteczne kąpiele borowinowe we wszystkich chorobach kobiecech, przy reumatyzmie, w sprawach wysiękowych, obrzękach wątroby etc. (w roku 1906 wydano 24.455). Skarbowy zakład hydropatyczny pod kierunkiem speecyalisty **Dra Ebersa** (w roku 1906 wydano 15.463). Kąpiele gazowe z czystego kwasu węglowego. Kąpiele rzeczne, parowe, elektryczne, stoneczne, mięsienie. Klimat wzmacniający podalpejski. Leczenie terenowe. Wody mineralne miejscowe i wszelkie zagraniczne. Kefir. Żetycza. Mleko sterylizowane. Lekarz zakładowy **Dr. Kopff** z Krakowa, stale cały sezon. Nadto 16 lekarzy wolno praktykujących. Mieszkania: przeszło 1700 pokoi z całkowitym komfortem urządzonych w cenie od 1 K 20 h dziennie wwyż. Dom zdrojowy, wypożyczalnia książek. Restauracye. Pensyonaty prywatne, hotele, cukiernie. Kościół katolicki. Cerkiew. **Muzyka zdrojowa stała** (dyrektor **Adam Wroński**). Stały teatr, koncerta, odczyty, bale. Rozległy park szpilkowy, około 100 morgów obszaru. Wodociągi wody źródlanej słodkiej z gór sprowadzanej. **Frekwencya** w roku 1906 przeszło 7750 osób. **Sezon od 15. maja do 10. października.** W maju, czerwcu i wrześniu ceny kąpiele, mieszkań w domach skarbowych i potraw w restauracyi domu zdrojowego o 25% niższe. W lipcu i sierpniu nie udziela się ubogim żadnych ulg. **Rozsyłka wód mineralnych krynickich** od kwietnia do listopada. Składy we wszystkich większych miastach w kraju i za granicą. Taksy kuracyjna od 6 do 20 koron. Bliższych wyjaśnień na żądanie udziela, broszury i prospekta rozsyła

C. k. Zarząd zdrojowy w Krynicy.

PRZEWODNIK KĄPIELOWY

Organ polskiego Towarzystwa balneologicznego.

Dwutygodnik ilustrowany. — Wychodzi od 15. kwietnia do 1. października.

Redaguje Komitet.  Redaktor: Dr. KAZIMIERZ FLIS.

Redakcyja i administracyja:

Kraków, ulica Szewska L. 27. — Telefon Nr. 405.

Rękopisów nie zwraca się.

OGŁOSZENIA:

za 1 wiersz petitem lub jego miejsce 30 hal.

Adresy lekarskie 1 K 50 h jednorazowo.

„Przewodnik kąpielowy“ rozsyła się bezpłatnie P. T. Lekarzom w Galicyi, W. Ks. Poznańskiem i Królestwie Polskiem, czytelnikom publicznym, kawiarniom, cukierniom, restauracyom, hotelom i umieszcza w pociągach osobowych i pospiesznych na głównych liniach kolejowych. W pnumeracie kosztuje „Przewodnik kąpielowy“ 6 kor. za rocznik.

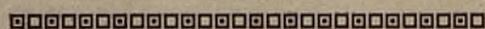
Przegląd najważniejszych chorób przewlekłych, nadających się do leczenia w polskich zdrojowiskach i uzdrowiskach.

Choroby	Nadają się do leczenia w zdrojowiskach i uzdrowiskach	Choroby	Nadają się do leczenia w zdrojowiskach i uzdrowiskach
Choroby serca i naczynia krążenia	Ciechocinek, Iwonicz, Jaworze, Krynica, Morszyn, Ojców, Rymanów, Szczawnica, Truskawiec.	Nerwice ogólne i przewlekłe choroby nerwowe z tłem anatomicznym	Bystra, Ciechocinek, Czarniecka Góra, Grodzisk, Jańskowice, Jaworze, Kiselka, Kosów, Krynica, Lubień, Maryówka, Morszyn, Nałęczów, Nowe Miasto, Ojców, Otwock, Sławuta, Solec, Szczawnica, Truskawiec, Zakopane, Żegiestów.
Choroby nosa, gardła, krtani, płuc i opłucnej	Birsztany, Bystra, Iwonicz, Jańskowice, Jaworze, Kamionka, Kosów, Nałęczów, Nowe Miasto, Ojców, Otwock, Rabka, Sławuta, Szczawnica, Truskawiec, Wysowa, Zakopane.	Choroby kości, mięśni i stawów na tle reumatycznym i gruźliczym	Birsztany, Busko, Ciechocinek, Druskieniki, Iwonicz, Krynica, Krzeszowice, Lubień, Morszyn, Rabka, Rymanów, Solec, Swoszowice, Truskawiec.
Choroby żołądka	Druskieniki, Krynica, Rymanów, Szczawnica, Żegiestów.	Choroby przemiany materji, jak otyłość, moczówka cukrowa, dna i t. d.	Birsztany, Busko, Czarniecka Góra, Krynica, Morszyn, Nałęczów, Ojców, Otwock, Rymanów, Solec, Szczawnica, Truskawiec, Żegiestów.
Choroby jelit	Birsztany, Druskieniki, Kamionka, Kosów, Krynica, Morszyn, Nałęczów, Truskawiec, Rymanów, Żegiestów, Szczawnica.	Choroby krwi	Bystra, Jaworze, Krynica, Morszyn, Nałęczów, Ojców, Sławuta, Szczawnica, Truskawiec, Wysowa, Zakopane, Żegiestów.
Choroby wątroby i dróg żółciowych	Ciechocinek, Iwonicz, Morszyn, Szczawnica, Truskawiec.	Zołyzy — przymiot	Birsztany, Busko, Ciechocinek, Druskieniki, Iwonicz, Lubień, Morszyn, Rabka, Rymanów, Solec, Swoszowice, Truskawiec.
Choroby śledziony	Iwonicz, Krynica, Szczawnica, Zakopane, Żegiestów.	Choroby skóry	Ciechocinek, Birszatany, Iwonicz, Lubień, Rabka, Rymanów, Solec, Swoszowice, Truskawiec.
Choroby nerek i pęcherza	Ciechocinek, Druskieniki, Krynica, Nałęczów, Rymanów, Szczawnica, Truskawiec.	Zatrucia morfinowe, wyskokowe, nikotynowe i rtęciowe	Grodzisk, Kiselka, Maryówka, Nowe Miasto, Solec, Swoszowice, Zakopane.
Choroby kobiece	Birsztany, Busko, Ciechocinek, Czarniecka Góra, Druskieniki, Iwonicz, Jaworze, Krynica, Lubień, Maryówka, Morszyn, Nałęczów, Rabka, Rymanów, Solec, Swoszowice, Truskawiec, Żegiestów.		



♣ ZDZISŁAW ♣
ZDANOWICZ

W KRAKOWIE, UL. SŁAWKOWSKA 3, HOTEL SASKI



poleca: Kapelusze, Cylindry, P. & C. Habiga, Scotta i inne, Bieliznę męską, Krawaty, Rękawiczki, Płaszczce, Pele-ryny gumowe nieprzemakalne, Kufry, Torby, Paski, Plaidy, Necesery.

Dr. Z WĄSOWICZ.

Widoki dalszego rozwoju uzdrowiska Zakopane.

(Kilka uwag z powodu zamknięcia rachunku funduszu klimatycznego za rok 1907).

(Dokończenie).

Majątek gminy zakopańskiej według uprzejmie udzielonych nam wskazówek przez naczelnika gminy p. R. Kuliga przedstawia w nieruchomościach (kawałek lasu, kilka budynków starych i parcel niezabudowanych) wartość K 78.000. Czysty dochód roczny z tego tytułu wyniesie około K 4.600.

W majątku ruchomym figuruje kwota K 34.000, jako pozostałość z pożyczki wodociągowej, ofiarowanej gminie przez hr. Władysława Zamoyskiego na urządzenie parku — zresztą dość liczne zobowiązania pokrywają w zupełności wartość gotówki w papierach, w tym dziale wykazanych.

Budżet gminy na r. 1908 wykazuje:

w rozchodach	K 57.621.42
„ dochodach	„ 30.881.20

Niedobór K 21.740.22 ma być pokrytym 47% dodatkiem do podatków.

W rozchodach znaleźliśmy zaledwie kilka pozycji, stojących w ściślejszym związku z wydatkami ogólnymi, a więc i na użytek gości — a mianowicie:

Na desinfekcyę po chorobach zakaźnych	K 100.—
„ drogi	„ 300.—
„ umorzenie wodociągów	„ 7000.—
„ gwarancję kolejową	„ 94.17

Resztę wydatków pochłania w znacznej części szkolnictwo i administracja.

Uważnego czytelnika z pewnością uderza w przytoczonych liczbach niestosunek ogromny, jaki zachodzi między wydatkami na cele użyteczności publicznej, czynionymi przez komisję, a takimiż samymi gminy zakopańskiej. Komisja klimatyczna przyczynia się blisko 3 razy większą gwarancją, niż gmina, do budowy kolei, spłaca w połowie pożyczkę wodociągową, wydaje bez porównania więcej, niż gmina, na budowę i utrzymanie gościńców, dróg i chodników, opłaca lekarza i utrzymuje szpital, z którego w głównej części korzystają członkowie gminy, oświetla ulice i w ofiarności swojej posuwa się tak daleko, że płaci z własnych funduszy za znieśnienie myła na drodze do Morskiego Oka, co przecież żadną miarą nie da się usprawiedliwić ani względami na wygodę gości przybywających do Zakopanego, ani też zgodnym być może z celami komisji, jako komisji klimatycznej.

Dziwną jest również okoliczność, że komisja klimatyczna za te wszystkie nadzwyczajne świadczenia, czynione albo w całości, albo wspólnie z gminą, nie zastrzegła sobie w żadnej części prawa własności — a więc wodociąg jest własnością niepodzielną gminy, podobnie niektóre drogi, ulice i chodniki — a przyszły zakład elektryczny, spłacany i funduszami klimatyki, stanie się również wyłączną własnością gminy.

Największą więc korzyść z dawnej gospodarki komisji odniosła gmina zakopańska, której zamożność członków w ostatnim 25-cioleciu wzmogła się niesłychanie. Okoliczność ta jest wyraźnym dowodem, że nie można dopatrzeć się absolutnie żadnych sprzeczności w rozwoju stacji klimatycznej z interesami gminy, jako takiej — owszem przeciwnie, wraz z rozwojem uzdrowiska idzie w parze rozwój i zamożność gminy i jej poszczególnych członków.

Wobec tego gmina zakopańska z całym naciskiem popierać powinna każdą akcyę, zdążającą do tego celu — niestety, jakkolwiek Rada gminna liczy wiele jednostek prawdziwie po obywatelsku usposobionych, które zdają sobie jasno sprawę z tego, w czem leży przyszłość Zakopanego, to większość obecna Rady, zamknięta w ciasnym kole specjalnie gminnych interesów, jest głuchą na każdy odzew do jej ofiarności, gdy chodzi o sprawę uzdrowiska.

A przecież rozwój uzdrowiska i gminy zakopańskiej zależy od celowego i zgodnego współdziałania obudwu tych czynników!

Tego współdziałania dotąd nie ma. Czyż wobec tego obawa o przyszłość Zakopanego nie jest uzasadnioną? Wymagania publiczności, zwłaszcza zamożniejszej, rosną nieproporcjonalnie do dochodów, jakimi rozporządzać może na ich zaspokojenie komisja klimatyczna a powiedzmy otwarcie, wymagania słuszne.

Publiczność zjeżdżająca do Zakopanego pragnęłaby oprócz dobrego powietrza, dróg do Morskiego Oka i Kościelisk, także pewnych udogodnień zdrowotnych i rozrywek, choroby koniecznych urządzeń leczniczych. Uczynienie zadość tym żądaniom jest sprawą piekącą, jeśli Zakopane nie ma spaść do rzędu tylko stacji turystycznej, jeśli ma i nadal przyciągać liczne rzesze chorych i jeśli nie ma pomnażać i tak już dość licznego szeregu mal-kontentów.

Jakież więc ulepszenia są konieczne, aby z Zakopanego uczynić stację klimatyczną, odpowiadającą wszelkim wymogom postępowego uzdrowiska?

Na pierwszym miejscu postawić należy ulepszenia, mające na celu zdrowotnienie całego obszaru klimatycznego. Z tych jedno t. j. wodociągi z wodą zdrową do picia, istnieją już przeszło od roku. Na drugie miejsce wysuwa się z całą siłą koniecznej potrzeby sprawa kanalizacji Zakopanego. Jeżeli weźmiemy na uwagę ogromny obszar klimatyczny, około 20 km² wynoszący, i zasoby finansowe komisji i gminy zakopańskiej, to musimy przyjść do smutnego przeświadczenia, że urzeczywistnienie tak koniecznej asanizacji w zakresie jedynie racjonalnego sposobu usuwania nieczystości jest muzyką odległej przyszłości — chyba, gdyby władze krajowe, a w szczególności Sejm krajowy zechciał co roku na ten cel pewną kwotę przeznaczyć.

Do tych samych spraw zdrowotnienia Zakopanego należy osuszenie licznych młaków, na terenie obszaru klimatycznego dość często spotykanych. Jest to sprawa domowa gminy zakopańskiej, bo młaki te leżą w obrębie prywatnych parceli — i przy dobrych chęciach właścicieli, gminy zakopańskiej, Sejmu, który na ten cel stworzył fundusz bezprocentowych pożyczek i rządu, niezbyt trudna do przeprowadzenia.

Należy się spodziewać, że gmina w tym wypadku nie cofnie się przed spełnieniem swego obowiązku, gdy chodzi przedewszystkiem o bezpośredni pożytek jej członków.

Z temi łączy się sprawa oświetlenia elektrycznego i ogromnie ważna i pilna sprawa parku klimatycznego.

Co do pierwszej, jest nadzieja, że po usunięciu różnych formalnych trudności w dwóch, a najwyżej w trzech latach mogłoby mieć Zakopane oświetlenie elektryczne. Spadnie z tego tytułu nowy ciężar na komisję klimatyczną w wysokości K 10.000 rocznie, która to kwota w obecnych warunkach absolutnie nie znajduje pokrycia w skromnym budżecie komisji klimatycznej.

Gwałtowna potrzeba parku już od lat kilku nie schodzi z porządku dziennego w Zakopanem ze względu na poważny zastęp ludzi chorych, którzy o ile nie chcą

siedzieć w dusznym pokoju, skazani są na włączkę po zabudowanych dość gęsto ulicach, dostępnych nietylko dla pieszych i pojazdów, ale nawet dla bydła. Przy budowie nowej ulicy Marszałkowskiej sprawa założenia parku po obu stronach ulicy na obszarze 20-o morgowym omawiana była dość szczegółowo — w zasadzie postanowiono dążyć do założenia tam parku, który niewątpliwie, położony w samym centrum obszaru klimatycznego, łatwo wszystkim dostępny, byłby prawdziwym asylnem dla chorych, pragnących odświeżyć płuca czystym, dobrem powietrzem. Projekt w zasadzie, jak większość projektów — piękny, w przeprowadzeniu niewykonalny.

Obszar 20-morgowy w tem miejscu (w metrach kwadratowych 112.000), licząc przeciętnie za 1 m² po K 5, kosztowałby K 560.000. Na taką kwotę nie zdobędzie się nigdy ani gmina, ani komisya klimatyczna.

Daleko łatwiej, bo mniejszym kosztem mógłby przyjść do skutku projekt drugi zakupienia gotowego już prawie parku prof. Baranowskiego przy ul. Marszałkowskiej za kwotę K 140.000 i oddania go na użytek publiczny.

Urzeczywistnienie tego projektu nie byłoby szczęśliwym załatwieniem sprawy — za nim nie przemawia nic prócz ładnego drzewostanu, przeciw bardzo wiele okoliczności a przede wszystkim obszar 5¹/₂ morga zaledwie wynoszący, a więc absolutnie na potrzeby uzdrowiska nie wystarczający. Ta okoliczność wystarcza już zupełnie, aby oglądnać się za innym, lepiej się nadającym, pod park klimatyczny miejscem.

W planie regulacyjnym Zakopanego uwzględniona została ulica, mająca jako przedłużenie ulicy Przecznicy iść od Krupówek ku ulicy Kasprusie. Ulica ta nowa przecięłaby znaczny bardzo obszar, po stronie południowej zupełnie niezabudowany, który bardzo by się nadawał pod park projektowany.

Obszar ten o terenie niezupełnie równym, z łagodnymi wyniosłościami, przecięty potokiem, od południa dość dobrze zalesiony, przedstawia miłą oku rozmaitość. Jeżeli weźmiemy na uwagę, że rozciągłość tego obszaru jest bardzo znaczna, że latem doskonale mógłby w sobie pomieścić urządzenia dla młodzieży do zabaw ruchowych na wolnym powietrzu na wzór parku Jordana, w zimie zaś wszystkie sporty zimowe, jeżeli dalej zważymy, że park ten wprawdzie nie w środku, ale w pobliżu głównej ulicy położony, byłby również łatwo dostępnym nawet dla chorych, że miałby ciągły przyływ świeżego powietrza z pobliskich gór, że obszar jego mógłby się łatwo zwiększać aż pod regle w miarę środków i potrzeby — że wreszcie na wykupno gruntów, przedstawiających obecnie tylko liche pastwiska, nie byłoby potrzeba tak wielkiej kwoty, jak w innym miejscu — to przyjdziemy do przekonania, iż projekt ten odpowiada najlepiej wszelkim warunkom, jakie park w Zakopanem winien posiadać i najłatwiej mógłby być urzeczywistnionym. W parku tym znalazłoby się dość odpowiedniego miejsca i pod t. zw. „Kurhaus“, którego potrzebę odczuwają wszyscy, zwłaszcza w sezonie zimowym. Środków na budowę dostarczyliby na pewno prywatni przedsiębiorcy, którzy w latach kilkadziesiąt zamortyzowaliby włożony kapitał z dobrem oprocentowaniem.

Powstawanie nowych zakładów leczniczych należy pozostawić prywatnej inicjatywie i przed-

siębioreczności. Zakładów takich stosunkowo do obecnej nawet frekwencji posiada Zakopane za mało — nowe zakłady, o ile w przyszłości powstaną w uzdrowisku, będą nowych gości ściągając, a konkurencyjne względy wpłynęłyby niezawodnie dodatnio na ich rozwój i na ich jakość. Jeżeli zważymy, że Zakopane jest jedynym uzdrowiskiem na całym obszarze ziem polskich przez rok cały otwartem i że szczególnie w porze zimowej nadaje się do leczenia różnych przewlekłych chorób, można śmiało liczyć na to, że zakłady lecznicze prosperowałyby dobrze i cieszyłyby się względami naszego świata lekarskiego i samych chorych, którzy na ogół tak niechętnie dla zdrowia wyjeżdżają za granicę.

W szczególności mogłyby z pożytkiem dla społeczeństwa a z korzyścią dla siebie funkcjonować zakłady o pewnym specjalnym kierunku leczniczym.

Podobne zakłady powinny powstać i zapewne powstaną w Zakopanem, a zadaniem komisji klimatycznej będzie wszelkie usiłowania w tym kierunku z całą energią poprzeć. Ale przed wszystkimi innymi należałoby postarać się o stworzenie inhalatorium w połączeniu z zakładem dla pnematoterapii dla chorych na płuca, a więc dla tej kategorii chorych, która obecnie przeważnie do Zakopanego przyjeżdża. Sprawa założenia takiego zakładu była niejednokrotnie podnoszona na posiedzeniach kółka tutejszych lekarzy, podawano różne projekty, dyskutowano szeroko nad nimi bez żadnego dodatniego rezultatu. Sprawę tę ująć powinna w swoje ręce komisya klimatyczna i przyprowadzić ją najrychlej do skutku własnym kosztem i w ten sposób zaradzić naglącej potrzebie licznych chorych. Koszt stosunkowo nieduży wróciłby się w kilkunastu latach — Zakopanemu przybyłby zakład, któryby mu nadawał więcej niż do tego czasu charakter uzdrowiska.

A teraz zsumujmy wszystkie konieczne i naglące potrzeby Zakopanego, jako uzdrowiska. Są one następujące:

- 1) kanalizacja
- 2) park
- 3) dom zdrojowy
- 4) inhalatorium.

Kanalizacja wymaga poprzednich gruntownie opracowanych projektów, studyów, kosztorysów. Jakkolwiek potrzebnej na nią gotówki nie ma, powinna komisya niezwłocznie rozpocząć akcję u władz krajowych o po-



KRYNICA.

trzebne na nią środki i wspólnie z gminą wystarać się o dokładne plany i obliczenia kosztów budowy. Zajmie to niewątpliwie dużo czasu, tak że siłą rzeczy wybiją się na pierwszy plan inwestycje następne, które tańszym kosztem i w krótszym przeciągu czasu dadzą się przeprowadzić.

W obecnych jednak warunkach wydatek nawet kilku tysięcy koron jest groźnym dla równowagi budżetu, skąd więc czerpać środki na wprowadzenie tych ulepszeń?

Wzrost frekwencji w ostatnich pięciu latach i stojący z nią w stosunku prostym wzrost opłat klimatycznych przedstawia się następująco:

W latach	bawiło osób	dochód z taks
1903	8.796	K 33.488—
1904	9.710	„ 34.742—
1905	9.988	„ 35.084—
1906	10.965	„ 33.401—
1907	11.021	„ 37.088—

Frekwencja wzrosła więc w tym czasie o 2225 osób, podczas gdy dochód z taks przyniósł zaledwie K 3.660 więcej, czyli jeden gość nowy zwiększa fundusz klimatyczny przeciętnie o K 1.62!

Jeżeliby taki stosunek we wzroście dochodów i frekwencji i na następne lata się utrzymał, co przy obecnych brakach uzdrowiska jest rzeczą dość wątpliwą, to dopiero blisko po latach 15 mogłaby komisja opłacać wydatek połączony z oświetleniem elektrycznym Zakopanego.

Rachunek prosty — wykazuje jak na dłoni, że w obecnych warunkach gospodarka komisji celowa byłaby na długi szereg lat zamknięta.

Jest więc rzeczą konieczną, aby komisja rozpoczęła energiczne starania o pozbycie się niektórych ciężarów, przyniatających jej skromny budżet i rozglądnięta się równocześnie za nowymi źródłami dochodu, któreby odpowiednio zasilac mogły jej słaby fundusz i wyprowadzić z obecnego stanu bierności działalność komisji.

Przypuszczać należy, że Wydział krajowy, a w szczególności Sejm, po przedstawieniu mu istotnego stanu zasobów komisji klimatycznej i niecierpiących dalszej zwłoki potrzeb Zakopanego, mógłby uwolnić komisję od opłaty rat gwarancyjnych kolejowych i różnych subwencji drogowych — podobnie mógłby obmyśleć inny sposób amortyzacji pożyczki wodociągowej, przez ustawowe zaprowadzenie przymusu wodociągowego. Jakkolwiek już to mogłoby być wielką ulgą dla budżetu klimatycznego i umożliwiłoby komisji pracę dla gości — jednak byłoby niewystarczającym, aby rozpocząć prawdziwie celową gospodarkę inwestycyjną.

Pozostaje więc jedyna droga przyjęcia z pomocą funduszowi klimatycznemu przez podwyższenie obowiązujących opłat klimatycznych i rozszerzenie tego obowiązku na osoby, które § 20 statutu klimatycznego dotychczas zwalnia od tych opłat. Brak miejsca nie pozwala nam zastanowić się bliżej nad zmianą dotyczącego paragrafu tem więcej, że sprawa ta winna być przedmiotem szerokiej i gruntownej dyskusji przede wszystkim w łonie samej komisji klimatycznej. W tem miejscu musimy tylko z całym naciskiem zaznaczyć, że sprawa ta jest nie tylko ważna, ale i pilna i zdaniem naszym jedynie prowadzi do uzdrowienia gospodarki klimatycznej. Dopiero wtedy, mając zapewnione większe dochody, pozbywszy się różnych ciężarów, przyniatających budżet, będzie można przystąpić do urzeczywistnienia różnych projektów, mających rozwój uzdrowiska na oku, choćby przy pomocy większej pożyczki, której spłacalność nie natrafi wówczas wielkich trudności.

Zmiana statutu w tym kierunku jest więc nieodzowną, ale jeżeli ona ma przynieść rzeczywistą korzyść Zakopanemu, to powinna uwzględnić jeszcze koniecznie podział sezonu na sezon letni (od 15. maja do 1. października) i sezon zimowy (od 1. października do 15. maja). Sezon letni gromadzi liczne zastępy letników, szukających, prócz powietrza, wytchnienia po całorocznej pracy w miastach — i żądnych wrażeń pięknej natury turystów; — procent prawdziwie chorych, przybyłych do Zakopanego dla leczenia, stosunkowo nie wielki. W sezonie zimowym stosunek jest odwrotny — przeważają w nim głównie chorzy, którzy dla leczenia klimatycznego przepędzają w uzdrowisku dłuższy przeciąg czasu. Punkt więc ciężkości Zakopanego jako uzdrowiska leży w sezonie zimowym i na tę okoliczność należałoby zwrócić przede wszystkim uwagę.

Tymczasem dla sezonu zimowego, jak dotąd, fundusze klimatyki nie pozwoliły wiele zrobić. A przecież dość znaczna liczba chorych, opłacających taksy klimatyczne, wymagać może słuszniej czegoś więcej od Zakopanego w zimie — niż tylko dobrego powietrza.

Wymagania te gości zimowych ograniczają się do najprostszyczych rzeczy, jak:

- 1) utrzymanie w odpowiednim stanie chodników i dróg;
- 2) należyte oświetlenie ulic;
- 3) wygodne i higieniczne urządzenia w domach i pensjonatach, przez nich zamieszkałych;
- 4) jakiś punkt zborny, gdzieby bez szkody dla zdrowia i obrzydzenia można było po nudach całodziennego werandowania przegłądać dzienniki i pisma;
- 5) wreszcie, chociaż trochę rozrywki i zabawy.

Rzeczywiście, utrzymanie w zimie chodników i ulic pozostawia bardzo wiele do życzenia, podobnie i oświetlenie ulic jest rzeczą konieczną, aby ze względu na obszar uzdrowiska w utrzymaniu należytem przynajmniej głównych arterii komunikacyjnych współdziałała gmina zakopańska, Rada powiatowa i właściciele przyległych ulicom domów. Po zmianie statutu i zwiększeniu dochodów będzie można i z funduszu klimatycznego większą na ten cel kwotę przeznaczyć. Sprawę odpowiedniego urządzenia pensjonatów i domów, wynajmowanych zimą, zajmuje się lekarz stacyi klimatycznej i jest nadzieja, że usiłowania jego pomyślnym uwieńczone zostaną skutkiem. Wymaganiom, w punkcie 4 i 5-tym zaznaczonym, będzie można w zupełności zadość uczynić dopiero po wybudowaniu „Domu klimatycznego“, może w niedalekiej przyszłości — tymczasem gościom zimowym powinno się dać przez styczeń i luty znośną, możliwą do słuchania muzykę, urządzić w odpowiednim lokalu obficie zaopatrzoną czytelnię, zainicyować i subwencyonować „Towarzystwo zabaw ruchowych“, któreby zajęło się wszystkimi sportami zimowymi, nawiązać wreszcie i przeprowadzić rokowania z krakowskim teatrem o dawanie przedstawień przynajmniej dwa razy w miesiącu, lub gdyby te nie doprowadziły do pożądanego skutku, sprowadzić na 4—6 tygodni dobry teatr prowincjonalny.

Są to wszystko rzeczy, które przy dobrych chęciach nie trudno byłoby przeprowadzić, o ile naturalnie sanacja finansów klimatycznych nie będzie odkładaną w nieskończoność. Sezonowi zimowemu zapewniłyby one liczną nową frekwencję, któraby wszelkie dla niej wyłożone wkłady opłacała z pewnością.

Komisja klimatyczna, świadoma swego trudnego położenia i swej wielkiej odpowiedzialności za przyszłość uzdrowiska, rozpoczęła już starania o poprawę obecnych nienormalnych stosunków, hamujących rozwój Zakopanego, od zmiany obowiązującego statutu. Praca subkomisji w tym celu wybranej jest już prawie na ukończeniu. Cały szereg uchwalonych wniosków w ostatnim

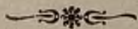
roku, częściowo wykonanych, częściowo oczekujących załatwienia, zmierza również do uczynienia zadość licznym i słusznym wymogom chorych.

Czy starania te zostaną pomyślnym uwieńczone skutkiem, trudno przesądzać. Będzie to zależało od życzliwości władz krajowych, — w szczególności Wydziału krajowego i od zgodnego, obywatelskiego współdziałania gminy.

Wypowiedzenie tych kilku uwag o warunkach i widokach dalszego rozwoju naszego uzdrowiska, jakkolwiek są one dość powszechne znane, było potrzebnem i koniecznem z dwóch względów.

Po pierwsze uważaliśmy za stosowne wyłomaczyć gościom przybywającym do Zakopanego, dlaczego komisya klimatyczna tak nie wiele może robić dla ich wygody — względem drugi ma na oku przez przedstawienie w cyfrach istotnego stanu zasobów materialnych komisji i gminy zakopańskiej i wykazanie możliwości poprawy tegoż, pobudzenie tych dwóch czynników i władz opiekuńczych krajowych przebież do jakiego czynu.

O ile ten drugi cel uwagi nasze osiągną, będzie to dowodem, że były one pożyteczne i słuszne.



Niemirów.

W powiecie Rawskim, po długoletnim letargu, zaczyna się budzić do życia nowe uzdrowisko. Mamy tu na myśli Zakład kąpielowy siarczano-solno-alkaliczny w miejscowości zwanej „Łazienki“, położonej o niespełna 2 kilometry od miasteczka Niemirów. Nazwa sama wskazuje, że własności lecznicze źródeł znane były i stosowane od dawna. Broszurka niemiecka dr. J. Seidla z r. 1837 „*Ueber die kalte salinische Schwefelquelle in Niemirów...*“ opisuje ówczesne urządzenia. Było 300 pokojów mieszkalnych, teatr, restauracye i cukiernie, stała muzyka zakładowa. Lecz w miarę, jak koleje żelazne ułatwiały komunikacye do innych miejsc kąpielowych, a Niemirów pozostał głuchym zakątkiem wśród ciemnych lasów, odciętym od świata piaszczystymi drogami, zakład zaczął się chylić ku upadkowi — z drewnianych budynków nie zostało i śladu. Bardzo prymitywne urządzenie dostarczało z zamulonych źródeł zaledwo kilkadziesiąt kąpeli dziennie, z których korzystała najuboższa ludność, przeważnie dochodząc lub dojeżdżając z Niemirowa. Jednakże i wtenczas nawet nadzwyczaj pomyślne wyniki leczenia, zwłaszcza w reumatyzmie i skrofułach, dawały najwidoczniejsze świadectwo skuteczności wody. To też gdy w przeciągu ostatnich lat dziesiątka warunki komunikacyjne poprawiły się znacznie, gdy koleje Jarosław-Rawa, Lwów-Rawa, Lwów-Jaworów, gdy wreszcie szosy Rawa-Niemirów-Jaworów i Lubaczów-Niemirów-Żółkiew, zbliżyły ten cichy zakątek do reszty świata — obecny właściciel dóbr Niemirowskich, p. Karol Krusenstern, zabrał się do odbudowania zakładu. Przewszystkiem, żeby się przekonać o rzeczywistej wartości wód, poddał je chemicznemu rozbirowi. Analizę wykonali i opisali w osobnej broszurze prof. dr. Bronisław Radziszewski i asystent jego p. Kazimierz Kling. Wynik był nadzwyczaj zachęcający. Pokazało się, że źródła obfitością składników stałych nie ustępują innym wodom galicyjskim, a pewnymi właściwościami sobie cechami (alkaliczności, zawartości bezwodnika węglowego) za-



NIEMIRÓW: Dom zdrojowy.

sługują nawet na wyróżnienie. To było bodźcem do dalszej stale się już rozwijającej akcji. Postawiono kilka domów mieszkalnych, na ten sezon będzie wykończony obszerny hotel piętrowy, mieszczący też sklep i restauracyę, zabrano się do urządzenia parku i ogrodu kwiatowego. Na osobną uwagę zasługują jeszcze w r. 1907 otwarte nowe łaźienki. Zgrabny budynek parterowy mieści 21 wanień, wystarczających na 200 kąpeli dziennie. Urządzenie grzania i rozprowadzenia wody, dostarczone i zmontowane przez pierwszorzędną w tym fachu a krajową firmę L. Nitsch i Spółka w Krakowie, może stanąć w zawody z najlepszymi w Galicyi co do zatrzymania wodzie wszelkich jej własności leczniczych i łatwego i szybkiego przygotowania kąpeli. To też i frekwencya co roku się wzmacnia i zakład przy swym pierwszym występie na wystawie przemysłowo-rolniczej w Jaworowie w r. 1907 dostał zaszczytne odznaczenie.

Inne warunki tego uzdrowiska są bardzo pomyślne: malownicze położenie w leśnej zatoce, którą stanowi 100-morgowa łąka, z widokiem na miasteczko Niemirów; klimat zdrowy i suchy, powietrze przepętnione balsamiczną wonią lasów szpilkowych, liściastych, rozciągających się na przestrzeni kilku tysięcy morgów dookoła, po których można odbywać długie spacery; łatwość w nabyciu wszelkich wiejskich artykułów spożywczych, bajeczna wreszcie taniość kąpeli i mieszkań. Niema może jeszcze wielkomiejskich rozrywek, choć festyny i przedstawienia amatorskie urozmaicają sezon — lecz jest ten niezrównany urok spokoju wiejskiego, który uzdrawia przemęczone nerwy.

W roku ubiegłym już z braku mieszkań musiano odmawiać gości, lecz domów coraz przybywa i gościnność „Łazienek“ Niemirowskich czeka tylko coraz większego napływu kuracuszów.

„Najlepiej jednakże zawczasu się porozumieć z dyrekcją zakładu — która chętnie udziela wszelkich bliższych informacji“.

Sprawozdania i streszczenia.

Tow. higieniczne w Warszawie okazuje jak zawsze wielką ruchliwość i żywotność i szczerze interesuje się sprawą podniesienia zdrojowisk polskich. W ciągu ubie-

głej zimy i w r. b. poruszono tam i omówiono wiele najżywniejszych spraw.

W grudniu z. r. dr. Grundzach odczytał referat p. t. „Uwagi i spostrzeżenia z pobytu w Ciechocinku.“ Położenie Ciechocinka posiada tę wadę, że w około niego znajdują się torfowiska i mokre łąki. W obrębie nawet samego Ciechocinka są miejsca wilgotne. Brak też Ciechocinkowi wodociągów i kanalizacji. Poza tem jednak Ciechocinek przedstawia się prelegentowi bardzo dodatnio. Piękny i starannie utrzymany park, zadrzewione i starannie utrzymane ulice, dobrze urządzone gmachy kąpielowe, a co najważniejsza dobra solanka, która posiada tak skuteczne działanie w wielu cierpieniach, usprawiedliwiają w zupełności to powodzenie, jakim cieszy się obecnie Ciechocinek, i gwarantują jego dalszy rozwój.

Ze strony administracji Ciechocinka jest niewątpliwie wiele dobrych chęci dla współdziałania rozwojowi tej miejscowości leczniczej; skrupowanie jednak, jakiego administracja doznaje ze strony władz wyższych, utrudnia jej zadanie.

Ciechocinek wymaga obecnie nakładów większych, a wtedy frekwencja pacjentów wielokrotnie powiększyłaby się i wyłożone kapitały bardzo prędkoby się zwróciły.

W dyskusji dr. Ciagliński zaznaczył, że teren Ciechocinka składa się jakby z 3-ch wysp piaszczystych, rzuconych pomiędzy torfowiska, że więc i w samym Ciechocinku są obszerne przestrzenie zupełnie wolne od wilgoci.

Co do powietrza około tężni dr. Ciagliński porównywa je z powietrzem wybrzeża morskiego i twierdzi, że obawy przed zbytnią ostrością tego powietrza są nieuzasadnione.

Następnie dr. Grudziński mówił o działalności oddziały wodoleczniczego, który powstał w Ciechocinku przed 3 lata. Liczba osób, korzystających z leczenia hydriatycznego jest dosyć znaczna i stopniowo się powiększa (500 osób w 1905 r., 700 osób w r. b.). Około 20% osób, korzystających z wodolecznictwa, innego leczenia w Ciechocinku nie prowadzi. Pozostałe osoby korzystają z wodolecznictwa, prowadząc jednocześnie leczenie solankowe.

Na styczniowym posiedzeniu połączonych wydziałów higieny zdrojowisk i przeciwgruźliczego dr. Kucharzewski odczytał referat w sprawie wód mineralnych naturalnych krajowych.

Prelegent stwierdził, że posiadamy w Królestwie i w Galicyi prawie wszystkie gatunki wód mineralnych, stosowanych do wewnątrz. Jeżeli pomimo to posiłkujemy się temi wodami mało, a natomiast używamy wód obcokrajowych, jest to wina wyłącznie nasza własna.

W 1903 roku wskutek poruszenia w kołach lekarzy sprawy wód krajowych, użycie ich znacznie się zwiększyło; w następnych latach sprowadziliśmy ich wszakże już znacznie mniej, chociaż użycie wód zagranicznych nie zmniejszyło się wcale. Sprowadzamy naprzykład rocznie około 25.000 butelek wody z Ems, którą można zastąpić doskonale o wiele lepszymi i tańszymi wodami krócieńskimi lub szczawnickimi.

Sprowadzamy około 50.000 butelek rozmaitych wód gorzkich obcokrajowych, gdy posiadamy znakomite wody morszyńskie, wcale prawie u nas nie używane.

W ożywionej dyskusji, w której zabierali głos ddr.: Jaworski, Majkowski, Pruszyński, Dobrzycki i inni, wskazywano, że należy opracować i rozesłać lekarzom tablice lub krótkie broszurki o wodach mineralnych krajowych; następnie należałoby spopularyzować wody krajowe wśród publiczności i niejako wyspecjalizować je tak, jak stało się to z wodami zagranicznymi; wreszcie należałoby zwrócić się do zarządów zdrojowisk krajowych, aby więcej dbały o własne interesy, starając się

o dokładną ekspedycję wód i posiłkując się odpowiednią reklamą.

Następnie sekretarz wydziału, dr. Grundzach, odczytał korespondencję, nadesłaną przez dr. Żołątkowskiego w sprawie urządzenia u nas sanatorium przyrodo-leczniczego. Właściwie mówiąc, posiadamy tylko jeden zakład tego rodzaju w Kosowie w Galicyi wschodniej, a po części w Nałęczowie i Krynicy. Zakład taki miałby u nas wielkie powodzenie. Budowa takiego zakładu na 100 chorych kosztowałaby według obliczeń projektodawcy około 100.000 rubli. Sumę potrzebną można byłoby zebrać wprost wśród lekarzy, organizując Towarzystwo udziałowe.

Dyskusję nad sprawą, poruszoną przez dr. Żołątkowskiego, odłożono do następnego posiedzenia.

Wybory prezydium dały następujący wynik; przewodniczącym wydziału przeciwgruźliczego został dr. Sokołowski, sekretarzem dr. Borzęcki, przewodniczącym wydziału zdrojowisk na miejsce dr. Dobrzyckiego, który z powodu nawału zajęć kategorycznie zrzekł się przewodnictwa, obrano dr. Jaworskiego, sekretarzem dr. Grundzacha.

W lutym odczytał dr. Ciagliński referat o urządzeniach elektroterapeutycznych w Ciechocinku. Urządzenia do leczenia elektrycznością powstały w Ciechocinku dopiero przed kilku laty. Obecnie oddziałem tym kierować będzie dr. Ciagliński.

Nie będziemy tutaj powtarzali za prelegentem opisu tych urządzeń, ani wskazań leczniczych do stosowania tych kuracji, gdyż jest to sprawa zbyt specjalna. Dodać należy, że Ciechocinek jest jedynym dotychczas zdrojowiskiem polskim w Królestwie, które urządzenia elektroterapeutyczne posiada, i chorzy, potrzebujący tego leczenia mogą je odbywać w Ciechocinku, pomijając kosztowne zakłady zagraniczne.

W dyskusji, w której zabierali głos doktorzy Bregman, Higier, Sinołęcki i inni, wskazywano te ulepszenia, które jeszcze w istniejących urządzeniach wprowadzićby należało.

W sprawie założenia w kraju zakładu przyrodo-leczniczego, zainicyowanego przez dr. Żołątkowskiego, odczytano oferty adw. Birencwajga, proponującego Inowłódz nad Pilicą i p. Szrajbera, proponującego Swider. Inowłódz, jako miejscowość, zadość czyni bardzo wielu wymaganiom.

Następnie debatowano nad zorganizowaniem zakładu dyetetycznego. Założenie specjalnego zakładu z internatem byłoby może jeszcze u nas przedczesne, natomiast zorganizowanie kuchni, gdzie chorzy otrzymywaliby pożywienie ściśle podług wskazań lekarskich, może być łatwo urzeczywistnione dzięki współdziałaniu p. Norkowskiej. Sprawę tę rozważy dokładniej komisya, do której wejdą doktorzy Grundzach, Halpern, Lande i p. Norkowska.

W marcu przewodniczący dr. Jaworski odczytał wnioski komisji w sprawie zakładu dyetetycznego.

Otóż powstaje w Warszawie zakład dyetetyczny, zorganizowany przy współudziale p. Norkowskiej, gdzie osoby, potrzebujące leczenia dyetetycznego, będą otrzymywały pożywienie ściśle podług wskazówek lekarskich.

Z dyskusji wyłoniła się potrzeba zorganizowania stałej komisji nadzorczo-kontrolującej, do której powołano doktorów: Rejchmana, Grundzacha, Zawadzkiego, Dydyńskiego i Winiarskiego. Komisya ta będzie czuwała nad działalnością zakładu i opracuje szczegółowo *menu* dla poszczególnych kategorii chorych.

Następnie przewodniczący wzywał lekarzy, ordynujących w naszych zdrojowiskach, aby postarali się o zorganizowanie zakładów dyetetycznych w tych zdrojowiskach, które takich zakładów dotychczas nie posiadają.

Następnie dr. Lubowski i dr. Lorentowicz mówili o pierwszej krajowej wystawie zdrojowisk, która będzie trwała przez dwa tygodnie, poczynając od dnia 8-go czerwca r. b. Na jej otwarciu projektuje się zbiorowa wycieczka członków Tow. higienicznego do Ciechocinka. Wystawa zapowiada się bardzo dobrze.

Jako przyczynek do rozwoju naszych letnisk, dr. Józef Zawadzki przytoczył dane o Pieskowej Skale. Śliczną tę miejscowość, położoną nad Prądnikiem na wysokości około 1600 stóp nad powierzchnią morza, nabyło w r. 1903 Tow. udziałowe. W chwili objęcia Pieskowej Skały przez to Towarzystwo znajdowało się tam 11 willi z 20-tu mieszkaniami; obecnie przybyło jeszcze 39 mieszkań w zamku. Dochody z wynajmu mieszkań, z ziemi i lasu są przewidywane w r. b. w wysokości 7000 rb. (kapitał Towarzystwa wynosił 50.000 rb.).

Na zakończenie przewodniczący zakomunikował, że wydział organizuje w kwietniu i w maju szereg wykładów naukowych z balneologii, najważniejsza zaś wiadomość, która może zainteresować szerszy ogół, jest ta, że z inicjatywy wydziału przy Tow. higienicznym warszawskim powstaje biuro informacyjne o uzdrowiskach i letniskach. W godzinach biurowych urzędnik Towarzystwa będzie udzielał zgłaszającym się dokładnych informacji zarówno o miejscowościach kuracyjnych, jak letniskach.

Ostatnie zebranie członków wydziału higieny wychowawczej poświęcone było sprawie sanatoryjów dla dzieci właściwie nie chorych, lecz wątłych, słabowitych, niedokrwistych itp.

Dr. Frenkiel, który w lecie r. z. zrobił pierwszą próbę takiego sanatorium w kraju i w miesiącach zimowych zwiedził podobne zakłady za granicą — referował sprawę.

W pierwszej części referatu swego — dowodził mówca ważności sprawy. Dzieci wątłe przez dobry i właściwy sposób prowadzenia ich wychowania mogą być z tej włości, że tak powiemy, wyleczone i stać się pożytecznymi obywatelami kraju, gdy tymczasem pozostawione we współbyciu z dziećmi silnymi i zdrowymi, jednakowo z nimi chowane, żywione i do wysiłków umysłowych przy nauce nakłaniane — chromają przez całe życie, stają się protoplastami całych pokoleń równie słabych, mało opornych na wszystkie choroby. Choroby zakaźne, a przedewszystkiem gruźlica, szerzą się pomiędzy nimi. Wszelkiego rodzaju drobnoustroje chorobotwórcze mają w nich łatwo dostępny materiał.

Na zachodzie zrozumiemo i umiano ocenić doniosłość szkód, jakie społeczeństwu wyrządza zaniedbanie starań około wzmocnienia dzieci słabowitych.

Zakładów tego rodzaju jest za granicą wielkie mnóstwo, a urządzenia ich nie przedstawiają tak wielkich trudności, którychby u nas pokonać nie było można. Powietrze, słońce, bujna roślinność, dobre i zdrowe odżywianie — zrobiłyby swoje, a tego w naszym kraju mamy tyle, jeśli nie więcej, niż gdzieindziej.

Prelegent więc zachęca społeczeństwo do pilnego zajęcia się i troskliwej opieki nad dziećmi wątłymi i tworzenia sanatoryjów w tym celu.

Dr. Kosmowski — przewodniczący — zaznaczył, że z tego punktu widzenia rzeczy sanatoria dla dzieci są to kolonie letnie płatne dla dzieci zamożniejszych.

Nie mniej przeto dzieci słabowitych w sferach średnio zamożnych jest mnóstwo wielkie i... cośby zrobić u nas należało, aby owo wzmacnianie ich organizmów mogło się odbywać w kraju i nie było połączone z wielkimi kosztami, jakie pociąga za sobą wysyłanie ich za granicę, do sanatoryjów takich, jakich sami utworzyć moglibyśmy bez trudu sieć całą.

Wiadomości bieżące.

Kolonie leczniczą w Rabce w skromnych rozmiarach otwarło przed dwudziestu kilku laty Towarzystwo opieki szpitalnej dla dzieci ubogich rodziców, dla których wody te, tak skuteczne w zółkach, były niedostępne z powodu wysokich kosztów prywatnego leczenia. Przy skrzętnej pracy komitetu i ofiarności społeczeństwa zwiększała się z każdym rokiem liczba dzieci ubogich chorych lub wątłych, wysyłanych do Rabki na koszt Towarzystwa. Z ostatniego sprawozdania dowiadujemy się, iż w roku 1907 korzystało z tego prawdziwego dobrodziejstwa 80 chłopców, 93 dziewcząt, razem 173, z których każde pozostawało na kuracji przez sześć tygodni. Doświadczenia wieloletnie stwierdziły zbawienne skutki takiej sześciotygodniowej kuracji, ale niestety jest ona niewystarczającą u dzieci ze znacznie rozwiniętymi skrofulami, dla których, aby je w przyszłości uchronić od gruźlicy, potrzebny jest pobyt i kuracja kilkumiesięczna u wód stonajodowych i na świeżem powietrzu.

W obecnej dobie, gdy gruźlica w zastraszających szerzy się rozmiarach wśród ludności uboższej, stwierdzono, że najwięcej ulegają jej w młodocianym wieku ludzie, którzy w dzieciństwie nie byli należycie leczeni i chronieni przed skrofulami. W ogólnej przeto walce, jaką dziś społeczeństwo prowadzi przeciw gruźlicy, w pierwszym szeregu stoi rozwiązanie postulatu, aby dzieci z cięższymi skrofulami były radykalnie leczone w odpowiednich zakładach.

Temu celowi mogą zadość uczynić istniejące już kolonie lecznicze, jeżeli przyjmować będą i pielegnować wśród lata dzieci z lżejszymi skrofulami przez 6 tygodni; — zaś dzieci z cięższymi skrofulami i zagrożone w przyszłości gruźlicą, zatrzymywać będą w lecznicy przez kilka miesięcy, a nawet i przez całą zimę. Innemi słowy: dzisiejsze kolonie lecznicze zmienić się powinny w sanatoria dla dzieci skrofulicznych i zagrożonych gruźlicą; winny być zatem otwarte przez rok cały.

Takie przeobrażenie kolonii leczniczych w sanatoria w zamożnych krajach zachodnich już się dokonywa. We Francji kolonia letnia w miejscowości Ormesson dzięki ofiarności publicznej przemienioną została w stałe sanatorium, otwarte przez rok cały pod nazwą *L'oeuvre des enfants tuberculeux*. W Austrii Górnej istniejąca od 50 lat kolonia w Hall dzięki hojnej ofiarności gminy miasta Wiednia wskutek inicjatywy wiceprezydenta miasta dra Neumeyera, przemienioną została w r. 1906 na sanatorium, otwarte przez rok cały.

Owóz i kolonia lecznicza w Rabce, rozwijająca się tak pięknie z każdym rokiem, aby w przyszłości odpowiadała swemu zadaniu, musi w ten rozwijać się sposób, aby w niej dzieci mogły znaleźć skuteczne leczenie w każdej porze roku.

O ile nam wiadomo, zasłużony kurator kolonii prof. M. Jakubowski oddawna nosi się z tą myślą, by kolonię leczniczą w Rabce odpowiednio urządzić, aby mogła funkcjonować przez rok cały.

Do przeprowadzenia tej myśli jednakże potrzebne są znaczne fundusze, które przy ofiarności naszego społeczeństwa, aczkolwiek nie od razu, lecz stopniowo niewątpliwie się znajdują.

Taryfa lekarska w Ciechocinku. Otrzymujemy następujące pismo: W Nr. 1. *Przewodnika kąpielowego* z roku bieżącego w wiadomościach bieżących z Ciechocinka mylnie podana została, taksa ustanowiona przez lekarzy w Ciechocinku ordynujących za porady kuracyzom a dotycząca dziecka. W ustanowionej bowiem taksie nie została wcale wyodrębniona taksa za poradę od dzieci, a o wynagrodzeniu 50 kopiejkowym, jako bezwzględnie zbyt niskim i w zdrojowiskach niepraktykowanym, nie mogło i nie może być mowy.

Z poważaniem

T. Arnstein,

lekarz ordynujący w Ciechocinku.

Spis lekarzy Polaków ordynujących w zdrojowiskach krajowych i obcych.

Abbazia: Dr. X. Gorski.
 Baden pod Wiedniem: Dr. Kümmerling.
 Biarritz: Dr. Bohdanowicz.
 Birsztany: Dr. Grodecki.
 Busko: Dr. Drewnowski, Majkowski, Rubinstajn, Sawicki, Sulimirski, Talko.
 Bystra: (Słask austr.): Dr. Jekels.
 Cudowa: Dr. Brodzki.
 Ciechocinek: Dr. Arnstein, Besiekierski (chir.), Chwat, Ciagliński, Dembicki, Górski, Grudziński, Holc, Jezierski, Konarzewska, Lorentowicz, Lubowski, Polikier, Przyrembel, Pyrz, Ruppert, Rydzikowski, Sinołęcki, Steinberg, Tannenbaum, Wychowski.
 Dąbów: Dr. Klimek.
 Druskieniki: Dr. Bujakowski, Konwerski, Markiewicz, Sawicki, Zaleski.
 Franzensbad: Dr. Moraczewska, Rosner, Steinsberg, Zeitner.
 Gastein (Hof): Dr. Jeż.
 Gleichenberg: Dr. Bulikowski.
 Gries koło Bozen: Dr. Nazarkiewicz.
 Hall (Bad): Dr. Feuerstein.
 Inowrocław: Dr. Krzywiński, Przybyszewski.
 Iwonicz: Dr. Berger, Damański, docent Gabryszewski, Lanes, Staniszewski, Stauber.
 Karlsbad: Dr. docent Biernacki, Goldwasser (okul.), Hassewicz, Kaufmann, Kołaczkowski, Kostecki, Kretowicz, Kropf, Maleszewski, Moraczewski, Scharf, Śliwiński, Süsskind.
 Kissingen: Dr. F. Chłapowski, Maciejewski.
 Kołobrzeg: Dr. A. Chłapowski.
 Kosów: Dr. Tarnawski.
 Krynica: Dr. Aronsohn, Askenazy, Better, Cercha, Dębicki, Ebers, Kmietowicz, Kopf, Lewicki, Lorentski, Mayer, Skórczewski, Tyszecki (dent.), Wąsowicz, Zarzycki, Zathay.
 Lubień: Dr. Mikolašek, Obmiński.
 Marienbad: Dr. Dobija, Eichhorn, Harajewicz, Kwiatkowski, Liebeskind, Prager, Reinhold, Schermant, Szczepański.
 Maryówka: Dr. Zakrzewski.
 Meran; Dr. Binder.
 Morszyn: Dr. Jasiński.
 Nałęczów: Dr. Dobrucki, Borysowicz, Gajkiewicz, Gliński, Gromadzki, Lasocki, Makowski, Malewski, Męczkowski, Puławski (dyr. zakład.), Rudzki.
 Nauhaım: Dr. Jankowski, Łowiński.
 Nizza: Dr. Bohdanowicz.
 Odessa: Dr. Jachimowicz.
 Oeynhausien: Dr. Janta-Pończyński.
 Ojców: Dr. Kozłowski.
 Piszczany: Dr. Brand, Teichmann.
 Połaga: Dr. Skowroński, Świętochowski (zakładowy).
 Pustomyty: Dr. Blaim.
 Rabka: Dr. Cholewicz, Kaden Lang, Supiński (l. zakł.).
 Reichenhall: Dr. Goldschmidt, Sadowski.
 Rymanów: Dr. Bielecki, Dukiet, Regiec, Wajgiel.

Sławuta: Dr. Dobrzycki, Dzierzbicki.
 Solec: Dr. Daniewski, Knoff.
 Swoszowice: Dr. Trzciniński.
 Szczawnica: Dr. Gorski, Hammerschlag, Kołaczkowski, prof. Korczyński, Kretz, Kruszyński, Mohr, Singer, Żuliński.
 Trenczyn: Dr. Filipkiewicz (lek. zakł.), Münz, Wobr.
 Truskawiec: Dr. Krzyżanowski, Mindes, Pelczar, Praschil.
 Vichy: Dr. Biernawski.
 Wiesbaden: Dr. Błociszewski.
 Wisła (Słask austr.): Dr. Zanietowski.
 Wysowa: Dr. Kraszewski.
 Zakopane: Dr. Brzeziński, Chramiec, Chwistek, Czapllicki, Dłuska, Dłuski, Galk, Gawlik, Gruber, Janiszewski, Majewicz, Sokołowski (dent.), Żychoń.
 Żegiestów: Dr. Piotrowski.

Specjalista chorób wewnętrznych

Dr. Kazimierz Flis

b. asystent c. k. Kliniki lekarskiej Uniw. Jag.

przeprowadził się

do domu przy ulicy Szewskiej L. 27.

MARIENBAD

Kaiserstrasse „Stadt Hamburg“

Dr. St. Benedykt Kwiatkowski

b. l. Asystent kliniki chorób wewnętrznych Uniwersytetu Jagiell.
ordynuje jak w latach poprzednich od 1. maja do 1. paździer.

Dr. D. Mohr

ordynuje jak w latach poprzednich
w Szczawnicy.


**JEDYNY ZAKŁAD POLSKI UPRAWIAJĄCY
DRUK TRÓJBARWNY I HELIOGRAWURĘ**
 ZAKŁAD REPRODUKCJI ART. FOTOMECHANICZNEJ
„ZORZA” W KRAKOWIE
 ul. Św. Krzyża 7. Tel. 638
 wykonywa wszelkiego rodzaju
KLISZE na cynku, mosiądzu i miedzi szybko
 i tylko w pierwszorzędnej jakości ::::
 Sztance do wytlaczania w grubym metalu trawione dla intrologatorów.
Prospekta i cenniki darmo i oplatnie.

Sanatorium dla chorych psychoneurotycznych Lwów, „Nad żelazną Wodą“.

Przyjmuje się chorych, dotkniętych wszelkimi postaciami chorób umysłowych, tudzież psychoneurotykami padaczkowymi, histerycznymi i choreatycznymi jak również alkoholistów i morfinistów. — Zbudowane i urządzone na wzór sanatoriów zagranic, daje sposobność stosowania wszelkich najnowszych środków i sposobów leczniczych, a szczególnie kąpeli przedłużonych (Dauerbäder). Postępowanie z chorymi, z powodu ograniczonej liczby, ściśle indywidualizujące. Opieka domowa. Obfitość rozrywek. Staranie o odpowiednie zajęcie dla chorych.

Możliwie największa swoboda. Cena 10 koron za dobę i więcej. — Bliższe szczegóły na żądanie.

Telefon Nr. 385.

Dr. JAN ŚWIĄTKOWSKI, kierujący lekarz.

Truskawiec

Zakład zdrojowo-kąpielowy oraz stacja klimatyczna.

Ostatnia stacja kolejowa Drohobycz.

== Sezon od 15-go maja do końca września. ==

LEKARZE ZAKŁADOWI

Radca ces. Dr. Edward Krzyżanowski z Buczacza.

i Dr. Tadeusz Praschil ze Lwowa.

Położony w kotlinie na wysokości 1200 stóp, posiada kąpiele: słone, słono-siarczane, borowinowo-żelaziste, elektryczne, źródła słono-gorzkie do picia, oraz szczawę alkaliczną.

Urządzenia kąpielowe pierwszorzędne: Wanny porcelanowe, marmurowe, metalowe i drewniane.

Zakład inhalacyjny systemu Wassmutha. Leczenie elektrycznością, masażem, kuracją żętyczną i mleczną.

Mieszkania wzorowo urządzone. Sala balowa i teatralna. Lawn-Tennis. Kręgielnia. Czytelnia. Kasyno. Własna orkiestra. Apteka, poczta i telegraf w miejscu. Kościółek katolicki i cerkiew ruska. Dwie restauracje zakładowe pierwszorzędne.

Osobną broszurę o Truskawcu wysyła na żądanie **ZARZĄD.**

Dr. ZENON PELCZAR

b. długoletni lekarz zakładowy **W TRUSKAWCU**
ordynuje nadal od 15-go maja (willa Zofia). Telef. Nr. 3.

ŻEGIESTÓW

- Najsilniejsze szczawy ziemno-żelaziste. -

== Zaprowadzono kanalizację, wodociągi i oświetlenie elektryczne. ==

Kąpiele mineralne, najobfitsze w kwas węglowy, borowinowe, hydropatyczne i rzeźne w Popradzie. Okolica cudowna. Trzy sezony. W pierwszym i trzecim sezonie cena mieszkań i kąpeli o 30% niższa.

Lekarz Dr. T. Piotrowski.

Stacja kolejowa, telegraf i poczta na miejscu.

CUKIERNIA
RESTAURACJA

WALERYANA PŁONKI

W ZAKOPANEM
narożnik
Krupówki i ul. Marszałkowskiej

odznaczona na Wystawie lwowskiej 1894 roku — poleca się Szanownej P. T. Publiczności.

LUBIEŃ

Zakład zdrojowo-kąpielowy i hydropatyczny
w pobliżu Lwowa.

Najsilniejsze wody siarczane na kontynencie. Kąpiele siarczane, siarczano-gazowe, kąpiele gazowe, jak w Nauheim i borowinowe. Leczenie elektrycznością, masażem i gimnastyką.

W Lubieniu leczą się ze znakomitym skutkiem: Reumatyzm stawowy i mięśniowy, nawet najwięcej zastarzałe formy, najpoczywsze ischiasy i nerwobóle, artrytyzm, obrzęki po złamaniach i zwichnięciach, choroby nerwowe, zapalenia okostnej stawów, choroby skórne i kobiece.

Sezon trwa od 20-go maja do końca września. Mieszkanie wygodne już od 1 K. dziennie Restauracja tania i dobra. Kąpiele po Kor. 1'20, 1'40 i 1'60, borowinowe 3 Kor. Dla ubogich znaczne opusty.

Stacja kolejowa, poczta, telegraf i apteka w miejscu. Do każdego pociągu omnibus za 20 hal. od osoby. Łazienki centralnie ogrzewane.

Lekarz zakładowy: **Dr. Ksawery Obmiński**
Zakład otrzymał w ubiegłym roku elektryczne oświetlenie i połączenie telefoniczne.

Wszelkich objaśnień udziela odwrotnie

Zarząd kąpielowy.

MERAN.

Dr. Bindera willa „Stefania“
Sanatorium i Zakład wodoleczniczy

z komfortem urządzony, wspaniale położony.

Środki lecznicze: Woda we wszelkiej formie, kąpiele mineralne, gazowe obojętne i solankowe, kąpiele elektryczne z różnymi prądami, świetlne, słoneczne i powietrzne. Leczenie dyetetyczne, wzniesieniowe, winogronowe. Mechanoterapia, gimnastyka lecznicza, szkoła chodzenia dla tabetyków, sport. Leczenie elektrycznością, prądy stałe, zmienne, faradyczne, influencyjne i wysokiego nasilenia. Gruźliczych nie przyjmuje się.

Sezon od 1-go września do końca maja.

Ceny umiarkowane. — Prospekty wysyła

Dr. Binder.

Leczy także poza Zakładem i dozwala korzystać ze środków leczniczych Zakładu eksternistom.

Zakład **Riesenhof** Kąpiele słoneczne i powietrzne.

Nowoczesne fiz.-dyet. sanatorium, wspaniałe położenie. 30 m. od dworca kolejowego Linz, u stóp góry Pöstling, w zaciszu wolnym od kurzu, wśród lasów szpilkowych. Indyw. leczenie, trwałe skutki we wszel. chorobach nerwowych, kobiecych i uporczywych. Leczenie dyet., odłuszczone i tuszy dodające sposobem dra Lahmanna. Kązienniki czterokomór., miesięcznie sposobem Thure Branda i wibracyjne, kąpiele z kwasem węglowym i mineralne, wzięwanie Bullinga, szkoła pływania, lawn-tennis, własna obora, ceny umiarkowane, prospekty darmo. Dr. Fränkel ze Lwowa.

RYMANÓW-ZDRÓJ



ZAKŁAD ZDROJOWO-KĄPIELOWY RYMANÓW-ZDRÓJ

Frekwencja 2.500 osób.

Położony 450 m. nad poziomem morza w powiecie sanockim w Galicyi, opodal od stacyi kolejowej „Rymanów“, własność Jana hr. Potockiego. Najobfitsza szczawa słono-alkaliczna, jod i brom zawierająca, bogata w cenne składniki mineralne ze zdrojów „Tytusa“, „Klaudyi“ i „Celestyny“, odznaczone pierwszorzędnymi nagrodami na wystawach i zjazdach lekarzy i przyrodników. Zród „Klaudyi“ (zdaniem Dra Dobrzyckiego, prezesa Komisyi balneologicznej Towarzystwa Lekarskiego Warszawskiego) zastępuje całkowicie słynne obce, bo niemieckie wody w Kissingen, mianowicie zdroje „Rakoczy“ i „Pandur“, a nawet je przewyższa i jest skuteczniejszym od nich (gdyż zawiera dwuwęglan sody, którego tamte nie zawierają). Dla wielkiej ilości środków odżywczych, jakie zawiera, działa najskuteczniej u osób skrofulicznych, anemicznych i osłabionych, przedewszystkiem u kobiet i dzieci,

przeciw: żółtom (*scrophulosis*) skóry, błony śluzowej i kostnej, kości stawów, przeciw przewlekłym nieżytom nosa, gardła etc., przeciw przekrwieniom nerek, przeciw zapaleniom śródmiacicznym i mięszowym, przeciw zбочenieniom w regularności, przeciw zgrubieniom, obrzękom i stwardnieniom pozapalnym, nerwobólom, hypochondryi i histeryi, blednicy, niedokrewności, jako środek profilaktyczny przeciw żółtom, po ostrych chorobach wysypkowych i zakaźnych i t. p.

Pomimo, że Zakład lat 26 istnieje, wiele osób, a szczególnie dzieci zawdzięcza mu uzdrowienie a Zakład z każdym rokiem wzrasta i rozszerza się. Położenie uroczne wśród lasów szpilkowych w otwartej przewiewnej dolinie, powietrze suche, zdrowe. Leczenie kąpielami mineralnymi, rzeźniami, pićm wód, mięsieniem (massage), gimnastyką zwykłą i ortopedyczną itd. Prócz lekarza zdrojowego, ordynuje kilku lekarzy.

Oprócz tych środków leczniczych posiada Zakład wszelkie udogodnienia, mianowicie: nowe wzorowo i z komfortem urządzone łazienki, wygodne pomieszkania, kuchnię zdrową, dobrą a niedrogą, wyborną muzykę zdrojową, liczne spacerki, kaplicę, aptekę, pocztę, telegraf, sklepy, restaurację, fortepiany, czytelnię, bibliotekę, fotografa, automobil, własną sieć telefoniczną, łączącą wille zakładowe między sobą i z Zarządem Zakładu.

Wycieczki koniami i automobilem w okolice, zabawy z tańcami, bale, koncerty, przedstawienia teatralne, gry ogrodowe, bilard i strzelnica, urozmaicając pobyt w Zakładzie.

Zakład odwiedza corocznie I-sza krajowa kolonia lecznicza, posiadająca swe własne zabudowania, mogące pomieścić kilkaset dzieci.

Sezon trwa od 20 maja do 20 września i dzieli się na 3 okresy: I-szy od 20 maja do 20 czerwca, II-gi od 20 czerwca do 20 sierpnia, III-ci od 20 sierpnia do 20 września.

Ceny pomieszkań i kąpiel w I-szym i III-cim okresie sezonu są znacznie niższe dla zamieszkujących wille zakładowe. — Ubodzy, zaopatrzeni nawet w świadectwa ubóstwa, nie mogą liczyć na żadne uwzględnienia w sezonie II-gim, t. j. od 20 czerwca do 20 sierpnia.

Wodę mineralną i sól jodo-bromową rymanowską do użytku wewnętrznego i zewnętrznego (t. j. do kąpeli, okładów i t. p.) rozsyła na żądanie, przyjmuje zamówienia na pomieszkania i powozy do kolei, oraz wszelkich wyjaśnień udziela

Zarząd Zakładu zdrojowo-kąpielowego w Rymanowie.

Stacya kolei państwowej:
Rymanów.

Stacya telegr. i poczt.:
Rymanów-Zdrój (Austria, Galicya).



RYMANÓW-ZDRÓJ